

Mỏ Cày Nam, ngày 12 tháng 7 năm 2018

Số: 79/2018/QĐST- DS

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 04 tháng 7 năm 2018 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 163/2018/TLST-DS ngày 19 tháng 6 năm 2018.

XÉT THẤY:

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

- **Nguyên đơn: Bà Võ Thị L**, sinh năm 1954

Nơi cư trú: 97/15E Phạm Phú Thứ, phường 3, quận 6, TP.HCM.

Bà Võ Thị L ủy quyền cho bà Võ Thị N, sinh năm 1960, địa chỉ: ấp H, xã T, huyện M, tỉnh Bến Tre tham gia tố tụng (Văn bản ủy quyền ngày 03/7/2018).

- **Bị đơn: Bà Lê Thị Ngọc H**, sinh năm 1987

Nơi cư trú: ấp A, xã P, huyện M, tỉnh Bến Tre.

- **Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan: Ông Lữ Hoàng Y**, sinh năm 1980

Nơi cư trú: ấp A, xã P, huyện M, tỉnh Bến Tre

Ông Lữ Hoàng Y ủy quyền cho bà Lê Thị Ngọc H, sinh năm 1987, địa chỉ: ấp A, xã P, huyện M, tỉnh Bến Tre tham gia tố tụng (Văn bản ủy quyền ngày 27/6/2018).

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

Bà Lê Thị Ngọc H và ông Lữ Hoàng Y có nghĩa vụ liên đới trả cho bà Võ Thị L số tiền nợ hui gốc là 4.020.000 đồng và tiền lãi là 420.000 đồng, tổng cộng là 4.440.000 đồng (Bốn triệu bốn trăm bốn mươi ngàn đồng). Thời hạn trả khi quyết định có hiệu lực pháp luật.

Kể từ ngày quyết định có hiệu lực pháp luật (đối với các trường hợp cơ quan thi hành án có quyền chủ động ra quyết định thi hành án) hoặc kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của người được thi hành án (đối với các khoản tiền phải trả cho người được thi hành án) cho đến khi thi hành án xong tất cả các khoản tiền, hàng tháng bên phải thi hành

án còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suất quy định tại khoản 2 Điều 468 Bộ luật Dân sự năm 2015.

Án phí dân sự sơ thẩm có giá ngạch: **111.000 đồng** (*Một trăm mười một ngàn đồng*) bà Võ Thị L tự nguyện chịu 55.500 đồng, bà Lê Thị Ngọc H và ông Lữ Hoàng Y có nghĩa vụ liên đới nộp 55.500 đồng.

Hoàn trả số tiền tạm ứng án phí là: **284.000 đồng** (*Hai trăm tám mươi bốn ngàn đồng*) theo biên lai thu số 0016616 ngày 19/6/2018 của Chi cục Thi hành án dân sự huyện Mỏ Cày Nam, tỉnh Bến Tre cho bà Võ Thị L.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7, 7a, 7b và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- Các đương sự (3b);
- VKSND huyện MCN(1b);
- Chi cục THADS H.MCN(1b);
- TAND tỉnh Bến Tre(1b);
- Lưu HS, VP (4b). TC:10b.

THẨM PHÁN

(Đã ký)

Nguyễn Thị Hồng Diễm

